

30.12.69

De Europæiske Fællesskabers Tidende

Nr. L 327/33

KOMMISSIONENS FORORDNING (EØF) Nr. 2638/69

af 24. december 1969

**om supplerende bestemmelser vedrørende kvalitetskontrol med frugt og grønsager,
der omsættes inden for Fællesmarkedet****KOMMISSIONEN FOR DE EUROPÆISKE
FÆLLESSKABER HAR**

under henvisning til traktaten om oprettelse af Det europæiske økonomiske Fællesskab,

under henvisning til Rådets forordning nr. 158/66/EØF, af 25. oktober 1966, om anvendelse af kvalitetsnormerne for frugt og grønsager, der omsættes inden for Fællesskabet¹⁾, sidst ændret ved Rådets forordning (EØF) nr. 2516/69 af 9. december²⁾, særlig artikel 5, stk. 2 og artikel 10, og

ud fra følgende betragtninger:

I henhold til bestemmelserne i artikel 5, stk. 1, 2. afsnit i forordning nr. 158/66/EØF, skal kvalitetskontrol med frugt og grønsager fortrinsvis foretages før afgang fra produktionsområdet; det er hensigtsmæssigt inden for rammerne af den progressive indførelse af et ensartet system til kontrol af varerne hvilket bestemmelsessted de end har inden for Fællesskabet, at træffe særlige foranstaltninger, der har til formål at gøre det muligt med fortrinsret at kontrollere de varer, der sendes i hele ladninger af en vis størrelse, fra et bestemt forsendelsesområde til de øvrige områder i Fællesskabet;

handelen med kontrollerede frugter og grønsager vil blive gjort lettere, hvis kontrolløren efter kontrollen udsteder en kontrolattest; betingelserne, hvorunder denne attest skal affattes og udstedes, bør præciseres;

det er nødvendigt at skabe sikkerhed for koordinering af kontroltjenestens virksomhed;

de i denne forordning fastsatte foranstaltninger er i overensstemmelse med udtalelse fra forvaltningskomiteen for frugt og grønsager,

UDSTEDT FØLGENDE FORORDNING:**Artikel 1**

1 Med henblik på udøvelse af kontrollen omtalt i artikel 5, stk. 1, andet afsnit i forordning nr. 158/66/EØF, gi-

¹⁾ EFT nr. 192 af 27.10.1966, s. 3282/66.

²⁾ EFT nr. L 318 af 18.12.1969, s. 14.

ver afsenderen eller hans repræsentant meddelelse til den kompetente myndighed, der varetager kontrollen, om alle de sendinger, der skal sendes ud af områderne, før afgang fra disse forsendelsesområder. Han giver samtidig de nødvendige oplysninger til identifikation af partiet og den eventuelle kontrol såvel som oplysninger om disse sendingers bestemmelsessted.

Ved forsendelsesområde forstås i denne forordning de i bilag I nærmere angivne forvaltningsområder.

2. For sendinger med en vægt på mindre end 4 tons kan medlemsstaterne fritage afsenderne for de i stk. 1 omtalte forpligtelser. Medlemsstaterne meddeler Kommissionen de dispositioner, der er blevet truffet i medfør af dette stykke.

3. I tilfælde af at kontrollen foretages ved afgang fra forsendelsesområdet, udstedes der under de i artikel 2, stk. 1, omtalte betingelser en attest, der følger med varen.

I tilfælde af at denne kontrol ikke foretages, udstedes der et modtagerbevis, der følger med varen. Medlemsstaterne kan imidlertid opsætte anvendelsen af denne bestemmelse indtil 1. juni 1970.

Artikel 2

1. Når kontrollen finder sted ved afgang fra forsendelsesområdet, udsteder kontrolløren efter at have sikret sig, at varen er i overensstemmelse med de gældende forskrifter og at alle de fornødne forholdsregler er taget til, at den kontrollerede vare ikke ombyttes, en attest, der bekræfter, at de kontrollerede varer på kontroltidspunktet svarede til de gældende forskrifter.

2. Når kontrollen finder sted under transporten:

– sikrer kontrolløren sig, at den i artikel 1 omtalte attest eller modtagerbeviset foreligger for de varers vedkommende, for hvilke der er blevet givet den i samme artikel nævnte meddelelse,

– udsteder kontrolløren under de i stk. 1 omtalte betingelser en attest for de varers vedkommende, der ikke er ledsaget af en sådan, der bekræfter, at de kontrollerede varer på kontroltidspunktet svarede til de gældende forskrifter.

Artikel 3

Den i de foregående artikler nævnte attest affattes og udfyldes i overensstemmelse med modellen i bilag II. Dens gyldighed ophører, så snart varen, som den ledsager, bliver delt.

Det i artikel 1, stk. 3, andet afsnit nævnte modtagerbevis affattes og udfyldes i overensstemmelse med modellen i bilag III.

Artikel 4

Repræsentanter for en medlemsstats kontrolmyndighed, der udtrykkeligt er udpeget dertil af samme medlemsstat, kan være til stede ved kontrol, der udføres af kontrollører fra de andre medlemsstaters kontrolmyndighed. De skal være i besiddelse af en tjenesteinstruks, der angiver formålet med hvervet. Den midlertidige eller permanente tjenesteinstruks såvel som de med dens udførelse betroede kontrollørers kompetence meddeles på forhånd de andre medlemsstater af den pågældende medlemsstat.

Hver medlemsstat træffer alle de nødvendige foranstaltninger til at gøre det muligt for disse kontrollører at udføre deres hverv.

Artikel 5

1. Hver medlemsstat, på hvis område et parti varer fra en anden medlemsstat skønnes at være i uoverensstemmelse med de gældende forskrifter, sørger for, at den konstaterede uoverensstemmelse straks meddeles denne medlemsstat.

Den tilstiller hver måned Kommissionen en oversigt over de konstaterede tilfælde af uoverensstemmelse.

2. Forvaltningskomiteen for frugt og grønsager får regelmæssigt af sin formand forelagt en rapport over de tilfælde af uoverensstemmelse, hvorom medlemsstaterne har givet meddelelse.

Artikel 6

Artikel 4 i Kommissionens forordning nr. 93/67/EØF om de første bestemmelser vedrørende kvalitetskontrollen med frugt og grønsager, der omsættes inden for Fællesskabet¹⁾, ophæves.

Artikel 7

Denne forordning træder i kraft 1. januar 1970.

Denne forordning er bindende i alle enkeltheder og gælder umiddelbart i hver medlemsstat.

Udfærdiget i Bruxelles, den 24. december 1969.

På Kommissionens vegne

Jean REY
Formand

¹⁾ EFT nr. 90 af 10.5.1967, s. 1766/67.

BILAG

Liste over de i artikel 1, andet afsnit omtalte forsendelsesområder

- BELGIEN:** hele kongedømmets område
- TYSKLAND:** — Slesvig-Holsten, Hamborg, Niedersachsen, Bremen
— Nordrhein-Westfalen
— Hessen, Rheinland-Pfalz, Saarland
— Baden-Württemberg, Bayern
- FRANKRIG:** — Nord, Picardie, det parisiske område, øvre og nedre Normandiet, Midtfrankrig, Bretagne, Loire-egnen, Poitou-Charentes
— Limousin, Aquitaine, Midi-Pyrénées, Auvergne
— Champagne, Lorraine, Alsace, Franche-Comté, Bourgogne
— Rhône-Alpes, Languedoc, Provence-Côte d'Azur, Korsika
- ITALIEN:** — Valle d'Aosta, Piemonte, Liguria, Lombardia, Emilia-Romagna, Trentino-Alto Adige, Veneto, Friuli-Venezia Giulia
— Toscana, Umbria, Marche, Lazio, Abruzzi, Molise
— Campania, Puglia, Basilicata, Calabria
— Sicilien
— Sardinien
- LUXEMBOURG:** hele storhertugdømmets område
- NEDERLANDENE:** hele kongedømmets område

BILAG II

EØF Land:

Kontrolkontor:

Nr.

KONTROLATTEST

Det ovenfor nævnte kontrolkontor bekræfter på basis af en stikprøveundersøgelse, at den nedenfor angivne vare på kontroltidspunktet svarer til de gældende kvalitetsnormer.

| Varens art og evt. sort | Kvalitetsklasse | Pakker, afsender | Antal kolli | Samlet vægt i kg netto ¹⁾ brutto ¹⁾ |
|-------------------------|-----------------|------------------|-------------|---|
| | | | | |

¹⁾ Det ikke ønskede bedes overstreget.

Oprindelse:

Bestemmelsessted:

Udleveringsdato:

Attestens sidste gyldighedsdag:

.....
(fakultativ)

Denne attest er udelukkende til kontrolmyndighedernes brug.

Identifikation af transportmidlet:

Udleveringssted:

Grænseovergangssted:

(fakultativ)

Kontrollør:

(navn med trykte bogstaver)

Underskrift:

Kontroltjenestens stempel

BILAG III

EØF

Land:

Kontrolkontor:

Nr.

MODTAGERBEVIS

Det ovenfor nævnte kontrolkontor bekræfter, at firmaet (navn og adresse)

før afsendelsen har anmeldt den nedenfor beskrevne sending

Varens art og eventuelt sorten:

.....
.....
.....Samlet vægt i kg netto¹⁾, brutto¹⁾:.....
.....
.....

Bestemmelsessted:

Transportmiddel:

Beregnet forsendelsesdato:

Dato:

Kontrollørens underskrift

Kontroltjenestens stempel

¹⁾ Det ikke ønskede bedes overstreget.